

- |     |                                                                                                                                        |                                                                                                                                      |
|-----|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1.  | enome da venta ora<br>a / Codi Todos evinde ver /<br>Ti que Fas un Pobre Galo /<br>Quando estas Para morer /                           | —E[n] nome da venta ora<br>acodi todos e vinde ver.<br>¿Ti que fas, un pobre Galo,<br>cuando estás para morrer?                      |
| 2.  | Hei estou no meu sano / Juicio<br>Testamento quero / Faser<br>quero deisar os meu / Bens<br>a quen me llor Pareser /                   | —Heu estou no meu sano juicio,<br>testamento quero faser,<br>quero deisar os meu[s] bens<br>a quen mellor pareser                    |
| 3.  | amin antes que seme escriban /<br>as Causas as derradeiras<br>eu quero / me despedir<br>das amadas con / pañeyras                      | a min. Antes que se me escriban<br>as causas, as derradeiras,<br>eu quérome despedir<br>das amadas compañeyras.                      |
| 4.  | Galiñas miñas a / migas<br>Con quen senpre a con / pañey<br>e Binde me Ber e Beres / me<br>oestado en que chegeu /                     | Galiñas, miñas amigas,<br>con quen senpre acompañey,<br>(e) bíndeme ber e beresme<br>o estado en que chegei.                         |
| 5.  | que heu estou atribulado<br>nesta / nosa despedida<br>deisar bos hei nesta / ora<br>deserto me costa a vida<br>Galiñas / miñas a migas | Que heu estou atribulado<br>nesta nosa despedida,<br>deisarbos heu nesta ora,<br>de serto me costa a vida,<br>Galiñas, miñas amigas. |
| 6.  | heu deuso a amiña / Bos da Garganta<br>os Galos meus con / Paneiros<br>Para cantaren de noite /<br>en sima dos seu Poleiros            | Heu deiso (a) a miña bos da garganta<br>ós galos, meus conpaneiros,<br>para cantaren de noite<br>ensima dos seu[s] poleiros.         |
| 7.  | Deyso / has miñas penas do corpo<br>por ser / has maías Brillantes<br>Para as mo / sas de esta Terra<br>daren la os seu a / mantes     | Deyso has miñas penas do corpo,<br>por ser has mái(a)s brillantes,<br>para as mosas de esta terra<br>daren la ós seu[s] amantes.     |
| 8.  | heu Deiso amiña crista / Bermella<br>ogato mais lan Bareiro /<br>que Poda Ficar con ela<br>Para Faser / un Pocheyro                    | Heu deiso a miña crista bermella<br>ó gato máis lanbareiro,<br>que poda ficar con ela<br>para faser un pocheyro.                     |
| 9.  | heu deyso amiña / mue la<br>que me serbiu de saleyro<br>Para / ome mays Rico<br>Para a Bolsa do / dineiro                              | Heu deyso a miña muela,<br>que me serbiu de saleyro,<br>para [o] ome máys rico<br>para a bolsa do dineiro.                           |
| 10. | y me llega el martes de en / troydo<br>y en el alto me miro<br>y de todas / me despido                                                 | Y me llega el martes de entroydo<br>y en el alto me miro<br>y de todas me despido.                                                   |
| 11. | Galiñas miñas arni / gas<br>hey Bos digo Bos asudo<br>Retira / Bos cuanto Puderer<br>das / Festas tiñas do entroydo                    | Galiñas, miñas amigas,<br>heu bos digo bos asudo:<br>«Retirabos cuanto poderer<br>das festas(t)añas do entroydo.                     |
| 12. | torna enon / Bol Bas<br>hasta la omes de abril<br>que heu / estou adeviñando<br>que mores mays de / mil                                | Torná e non bolbás<br>hasta [a]lá o mes de abril,<br>que heu estou adeviñando<br>que morrés máys de mil».                            |
| 13. | anda te Gallo maldito<br>que no / Saves lo que dis<br>que ay Biene el Rey / y la Reyna<br>y te Ban quitar la naris /                   | —Ándate Gallo maldito,<br>que no saves lo que dis,<br>que ay biene el Rey y la Reyna<br>y te ban quitar la naris.                    |
| 14. | anda te Gollo cortado<br>quiente me diera / Gisado                                                                                     | Ándate Gallo cortado,<br>quien te me diera gisado                                                                                    |
| 15. | en una olla Bien conpuesta<br>para / Parra dar ami maestra                                                                             | en una olla bien conpuesta<br>para (parra) dar a mi maestra.                                                                         |
| 16. | mi maes / tra esta Borracha<br>Bamos lle dando / na Cacha                                                                              | Mi maestra está borracha,<br>bámoslle dando na cacha.                                                                                |
| 17. | Pues en la olla te / Pongo<br>Con las Piernas Para / Riva<br>ya ora no me desias<br>donde / te Rala Gallina                            | Pues en la olla te pongo<br>con las piernas para [a]rriva,<br>y aora no me desias<br>donde terrá la Gallina.                         |